



## Wniosek o uzupełnienie danych w rejestrze obywateli Ukrainy / Заява про внесення даних до Реєстру громадян України

WYPEŁNIAJ WIELKIMI LITERAMI W ALFABECIE ŁACIŃSKIM / Заповніть великими літерами латинського алфавіту

### 1. Dane osoby, której dotyczy wniosek oraz jej podpis / Відомості про особу, якої стосується звернення, та її підпис

Nazwisko / Прізвище

Imię (imiona) / Ім'я (імена)

Data urodzenia / Дата народження

— —

kobieta / жінка

mężczyzna / чоловік

dd-mm-rrrr / дд-мм-рррр

Numer PESEL / Номер PESEL

ukraińskie / українське

Obywatelstwo / Громадянство

inne / інше

Seria i numer ważnego dokumentu podróży  
(paszportu) / Серія та номер дійсного  
документа, що підтверджує особу для  
виїзду закордон (паспорт)

Data ważności dokumentu podróży (paszportu) /

Термін дії документа для виїзду  
закордон (паспорта)

— —

dd-mm-rrrr / дд-мм-рррр

Składa osoba, która ukończyła 12 lat -  
podpis nie może dotyczyć ani przecinać ramki. /  
Особа, старше 12 років має поставити свій  
підпис, який не має права торкатися та  
виходити за межі рамки (поля) .

Własnoręczny podpis osoby, której dotyczy  
wniosek / Власноручний підпис особи,  
якої стосується заява

### 2. Dane rodziców osoby małoletniej / Відомості про батьків малолітньої особи

Wypełnij, jeżeli wniosek dotyczy dziecka i dane rodziców wynikają z dokumentów. / Заповнюється, якщо заява стосується дитини та дані про батьків зазначені в документах.

Nazwisko ojca / Прізвище батька

Imię ojca (pierwsze) / Ім'я батька (перше)

Numer PESEL ojca (o ile został nadany) / Номер  
PESEL батька (якщо був присвоєний)

Nazwisko matki / Прізвище матері

Imię matki (pierwsze) / Ім'я матері (перше)

Numer PESEL matki (o ile został nadany) / Номер  
PESEL матері (якщо був присвоєний)

### 3. Dane wnioskodawcy / Дані про заявника

Nazwisko / Прізвище

Imię (imiona) / Ім'я (імена)

Rodzaj dokumentu tożsamości  
Вид документа, що посвідчує особу

Seria i numer dokumentu tożsamości  
Серія та номер документа, що  
посвідчує особу

### 4. Oświadczenie i podpis / Заява та підпис

Jeśli ktoś podaje nieprawdę lub zataja prawdę we wniosku, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do 8 lat. Jestem świadomy/świadoma odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Oświadczam, że powyższe dane są prawdziwe. Podstawa prawna: art. 233 § 1 w związku z § 6 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny / Якщо хтось подає неправдиву інформацію або приховує правду у заяві, це тягне за собою покарання у вигляді позбавлення волі строком: від 6 місяців до 8 років. Мені відомо про кримінальну відповідальність за подання неправдивих свідчень. Я, цим заявляю, що наведені вище дані відповідають дійсності. Правова підстава: ст. 233 § 1 у зв'язку з § 6 Закону від 6 червня 1997 р. - Кримінальний кодекс.

Miejscowość /  
Населенний пункт

Data / Дата

 dd-mm-rrrr / дд-мм-рррр

Własnoręczny czytelny podpis wnioskodawcy /  
Власноручний розбірливий підпис  
заявника

#### Adnotacje urzędowe (wypełnia urzędnik) / Офіційні примітки (заповнюється посадовою особою)

Czy pobrano odciski palców /  
Чи знято відбитки пальців?

Tak / Так

Nie / Ні

przyczyna braku pobrania odcisków palców / Причина відмови від зняття відбитків пальців

Czy uzupełniono w rejestrze  
własnoręczny podpis osoby, której  
wniosek dotyczy/ Чи внесено до  
реєстрі власноручний підпис  
особи, якої стосується заява

Tak / Так

Nie / Ні

przyczyna braku uzupełnienia własnoręcznego podpisu/ Причина відсутності власноручного підпису

Czy /

Tak / Так

Nie / Ні

przyczyna braku podpisu / Причина відсутності підпису